Creating Connections 2018: Social/Emotional Support for Diverse Japan

Saturday, April 7, 2018

	 Venue: Nagoya International School multiculturaljapan.com
8:15 – 9:00	Doors open (Pick up name cards & conference handbooks; Coffee/Tea & refreshments)
9:00 – 9:10	Welcome: 'We Are All Allies' Andrea Carlson, Creating Connections 2018 Chair Professor, Liberal Education Center, Aichi Prefectural University
9:10 – 9:50	Plenary Speaker: Josh Hudnut
	'Moving toward a more conscious relationship with anxiety'
	Anxiety lives within each of us in different ways. My intention in this talk is to give you some new ideas, or perhaps just one, for how to dance with your anxiety. Through creating a conscious relationship with our anxiety, we can begin to interact with it in novel and creative ways; and through this work we become less likely to be overwhelmed by it.
	Josh Hudnut is a Licensed Marriage and Family Therapist in private practice in Tokyo, who works with individuals, couples and families ages 15-65+. He is a board member of International Mental Health Professionals in Japan (IMHPJ).
10:00 – 11:00	Parallel Sessions A
11:10 – 12:10	Parallel Sessions B
12:10 – 13:00	Lunch
13:00 – 14:00	Panel Discussion: <i>Identity & Self-affirmation</i> Moderator: Avril Haye Matsui, Nagoya City University
14:15 – 15:00	Parallel Session Workshops: Inspiring, thought-provoking, and empowering – please join in!
15:15 –16:45	Parallel Sessions C & Discussions
	Discussions are open to all, and you are very welcome to just come and listen if you prefer not to speak. These sessions are good opportunities to get some new ideas and information about a variety of strategies, tools, and resources.
16:50 – 17:00	Closing, followed by a pizza dinner

10:00 – 11:00 Parallel Sessions A

Room A (Autism)

Dr. Osamu Takahashi

Child psychiatrist; Chairman, Toyota Municipal Social Welfare Corporation; Former managing director, Toyota Municipal Child Development Center

'A national survey of foreign children with neurodevelopmental disorders'

In this talk, I will introduce the work we do at Toyota Municipal Child Development Center, and describe the findings of the recently completed first national survey of foreign resident children with neurodevelopmental disorders.

Kohei Kato

Researcher, Gakugei University

'Social communication support for small groups of children and youth with Autism Spectrum Disorder (ASD) through leisure activities: Focusing on TRPGs and "Hobby Talk' Room B (Identity)

Noel Maley

Grade 5 Teacher at Nagoya International School

'Open scheduling within the classroom: Creating an environment where choice reduces stress and empowers student learning'

This 30-minute session will examine the effects of using open scheduling in the classroom. With open scheduling students are able to make their own choices in when, where and how best they learn while supported by educators. Throughout this presentation we will share anecdotal evidence from students and educators as well as examining the theoretical understanding that supports this classroom system.

Luci Willis

Director of Learning, Nagoya International School

'Bullying and the principles of restorative justice'

At NIS we are committed to developing a restorative approach to behaviour. This talk will outline the basic principles of a restorative approach to resolving conflicts in the school community, including acts of bullying. "Restorative justice is a form of conflict resolution and seeks to make it clear to the offender that the behaviour is not condoned, at the same time as being supportive and

Room C (Health)

Dr. Maria Vassieva

Associate Professor, Nagoya University, School of Science, Division of Biological Sciences

'Food and mood'

We know how food can alter our mood - the best pick-meup for an exhausting day is chocolate! Who doesn't like a treat? Drawing on her personal experience with a "difficult" child and her background as a biologist, the speaker will show how our favorite pick-me-ups are in fact major put-medowns, especially for children. We will explore what the effects of our favorite foods on our body and brain are - and from there on our mood. Finally, the speaker will share some easy strategies for escaping the vicious cycle of more sugarsmore temper tantrums - more sugar cravings.

Josh Brunotte

Associate Professor, Liberal Education Center, Aichi Prefectural University

'Sleep quality of university students in Japan and its effects on the brain'

Many instructors in Japan face challenges in the classroom as a result of poor sleep-related behavior on the part of the students they teach. To measure sleep-related problems among this population, along with the consequences that result, the internationally-recognized

Room D (Self-affirmation)

Mayumi Nitou

Counselor, Suzumenoki Counseling Services

'Let's develop self-esteem that values ourselves'

How is self-esteem considered in Japanese education where self-esteem is said to be the lowest among developed countries? First of all, we should know the level of our selfesteem. What is our psychological state if our selfesteem is low? What are the merits of having high selfesteem? What will change as you introduce a way to raise your self-esteem little by little? If you care about yourself, others will do so. "Everyone is different everyone is good" is a wonderful phrase that applies to all people. There is no one who nobody needs. I want you to know that you are very important to someone.

Fiona Creaser

Associate Professor, University of Kitakyushu where she teaches gender issues. Her research interests include sexual harassment, workplace bullying, and women's self-development and empowerment programmes.

'Living with one hand'

'My name is Fiona and I was born with one hand,' Saying this simple sentence took hours of Library (Support)

Ayaka Nishimoto

Lecturer, Aichi Shukutoku University

'Mental health social work to support people with foreign roots living in Japan'

I will report on support provided by psychiatric social workers to people who have roots in foreign countries who access psychiatric medical care, especially with regard to people with schizophrenia. I will talk about challenges mental illness may present in daily life, and about the types of issues that have been visible whilst providing support.

Monica Deife

Moderator, Mental Health Support for Families in Japan Facebook Group

'The Mental Health Support for Families in Japan Facebook Group'

In this talk, I will introduce this English-language Facebook group, which is a platform for members to support each other in regard to family members or friends who are dealing with mental health and emotional issues in Japan.

respectful of the individual."

Pittsburgh Sleep Quality Index (PSQI) was used to probe this issue among Japanese tertiary-level ELLs. How institutions, parents and others can help improve young people's sleep quality will be discussed.

practice stood in front of a mirror in my bedroom at the age of eleven. It was at this age I decided to stop crying about having one hand and to start laughing instead. This has been the driving force behind over coming all sorts of obstacles in my life: laughter rather than tears. My talk will take you on a journey from the day I was born until now, you will live each moment with me as a person with one hand, You will see the real me, the laughter and the tears and I guarantee by the end of my talk you will feel as proud as I do about being born with one hand. I promise to regale you with fun stories, maybe make you cry sometimes, but most of all I promise to make you understand what it is like to walk in my shoes.

11:10 - 12:10 Parallel Sessions B

Room A (Advocacy)

Eugene Ryan

Associate Professor, Toyohashi University of Technology

'A lesson plan for teaching autism awareness to elementary school children'

The presenter will demonstrate a lesson taught to 3rd year elementary school students designed to increase their awareness of autism, in particular to understand the challenges that their autistic schoolmates have to face day to day, by means of simulated experiences.

Tomoko Dorman

Mother/advocate of a child with ASD; Director, Team Lenny

'Crowdfunding and volunteer management'

This talk presents the recruitment, training, and management of volunteers for Team Lenny, which consists of parents and supporters for Lenny, a six-year-old boy with autism. It covers experiences with crowd funding and events, and the process of developing community-based support for the team.

Takeshi Naruse

President/CEO, NPO Appleseed (Supported Room B (Education)

Yuria Elvinia

Japanese-English conference interpreter and university lecturer

'Multiculturalism and identity: The story of a Japanese kikokushijo returnee'

The presenter will share her story as a Japanese child who grew up in two Southeast Asian multicultural societies and the dilemma she faced after returning to Japan. Her discussion will cover education, bilingualism, cultural differences, identity and other related topics. The session offers some useful ideas and tips on how to support returnees.

Makiko Kuramoto

Part time lecturer, Aoyama Gakuin University

'Raising multiethnic children in Japan: Triad relationship among parents, children, and society'

I will present our research based on online survey responses from 157 international-married parents. I will share the experiences that the parents and their children go through and the learnt-lessons from raising their children in Japan. Room C (LGBTQIA Family)

Yuko Sakakibara

Company director, artist, Friends & Family of LGBT NPO Association Member

Emma Sakakibara

Former teacher, working holiday in Australia, agricultural worker, Friends & Family of LGBT NPO Nagoya staff

'Coming out and being come out to - the importance of dialogue'

In this presentation, we will talk about the feelings of a daughter who came out and of the mother she came out to, and about our thoughts from that time to the present.

Ryoko Noro

Former Elementary School teacher, Friends & Family LGBT member, mother of a 32–yearold transgender daughter

'The importance of support networks for parents'

In this talk, I will focus on the importance of parents linking up and helping each other. Nine years ago, one month after my transgender daughter came out, I went to my first meeting of Friends & Family of LGBT. After this, I became involved with a small group of mothers of male to female (mtf) transgender daughters. I will talk about these groups and other activities in which I am involved.

Room D (Mental Health)

Dr. Norika Hayakawa

Psychiatrist, Associate Professor, Department of Psychology and Human Relations, Nanzan University, Special Educational Support Room

'Depression in children'

Childhood depression is not a rare illness, and the incidence of depression increases from around the age of puberty. However, as depression in children often does not match the pathological symptoms of depression in adults, it may be easy to overlook. Therefore, families with adolescent children in particular need to pay attention to their children's mental health. In this session, I will introduce an outline of depression in children in about 20 minutes. I hope that you and your child can share an awareness of depression.

Hiroko Umeda & Jun Sekihara School counselors, Child Advocacy Committee, City of Nagoya,

'Introducing Nagoya City's Children Support Council'

Nagoya City has established the 'Nagoya Children Support Council' four years ago and plans to place a full-time school counselor at all junior high schools in Nagoya city by Library (Support)

Chika Kim

Medical Interpreter (English-Japanese) & PhD Student, Public Health and Health Systems, Graduate School of Medicine, Nagoya University

'The current situation of the medical interpreting system and medical interpreters in Japan ~ How can we make medical interpreting more accessible?'

When you come to need medical care in which you have language or cultural barriers, what would you do first? Look for an English-speaking physician? Look for a friend to interpret for you? Current situation of medical interpreting system and medical interpreters in Japan will be overviewed and how to make it more accessible will be discussed.

Sumire Kanda

Multicultural Social Worker

'The present status of activities to support the lives of residents with multicultural backgrounds'

Foreign residents do not always face problems living in Japan. But when problems arise, foreign residents often lack a safety net, Japanese language skills, and general knowledge of Japanese employment for people with psychiatric disabilities)

'Representation of a neuroatypical minority in a Japanese pop song'

Autism Spectrum Disorders (ASD) and other neuro-atypical conditions like ADHD are usually called "disorders." However, by introducing neuro-atypical Japanese pop star, Fukase (Sekai no Owari), I argue that neuro-atypical people are not "disordered," but rather a social minority.

FY2019. Unlike in the past, we will use the school counseling model developed in the United States. With the introduction of school counselors, school social workers, school advisors, school police and others, we hope that children will be safe and well supported in their school lives.

institutions necessary to negotiate a good resolution. In this presentation, I will talk out about the present situation regarding daily life support for multicultural residents, and will introduce some examples of this support, such as liaising between government agencies, experts, and others, and providing individual home visits, and interpreting within the community.

14-15 15:00 Workshops

Room A (Culture)

Human Sciences

Elisabeth (Libby) Williams
PhD Candidate
Osaka University School of

'Transformative education exploring language and identity through storytelling'

This interactive workshop focuses on developing story-telling skills to speak about our multicultural and multilingual identities and how to be open and engaged when listening to others share. After discussing basic identity theory in educational and immigrant contexts (Norton, 2000), we will develop visual language biographies and critically reflect on a case study about feelings of nonnativeness and language ownership. It is my hope that the content of this workshop can be applied to participants' educational and family contexts.

Room B (Art)

Cheryl Okubo

Art Therapist (MA, A.T.R.-BC from the American Art Therapy Association), Hearth in Tsuchiura, Ibaraki.

'Peach Blossom Spring'

Participants will listen to the brief story of Peach Blossom Spring and then learn how to hear it as metaphor about their own inner utopia. Art materials will be provided for participants to make a souvenir to take home, as a reminder of their own Peach Blossom Spring. Room C (Reiki)

Kunito Niwa

Businessperson & Reiki Teacher

'Reiki for relaxation'

Although findings are mixed, biofield therapies such as Healing Touch and Reiki are thought by some researchers to have the potential to increase relaxation and decrease anxiety and stress. Ten years ago, I was working one week in the U.S., a week in Japan, a week in the U.K. and a week in Europe during the course of each month. This schedule was physically and mentally exhausting, and I decided to try Reiki to see if it would help me to relax. In this workshop, I will explain and show how I use Reiki to help myself and my family feel relaxed and less stressed.

Music Room (Music)

Rieko Higuchi

Music Therapist, Repro Life Corporation

'Music as therapy'

In this workshop, we will demonstrate how we use moving the body, singing and playing instruments and engaging with music therapists and peers to help children develop their movement, speech and vocalization, and social skills.

Library (Harassment)

Nagoya Action Heroes

(Lucy, Grace, Emily, Sasha, Reiko, Aiko and Amelia (Service as Action Club, Nagoya International School)

'Do you want to be a hero...? An introduction to tackling sexual harassment in gendered spaces'

In this workshop we will foster a dialogue about how to be an ally to sexual assault and harassment victims. Through group activities and discussions we will learn how to tackle fear and build an environment of trust and empathy.

Room D (Counseling)

Lil Wills

Counsellor / psychotherapist in private practice in Kobe, School Counsellor.

'Inviting the parents in; A workshop on how we work together with families'

This is a workshop to explore what happens in the relationships between schools (or other professionals) and families. Why are schools' and families' perceptions of the same child so different? Why is it so easy for misunderstandings and mistrust to occur? What can we do to enable an open, collaborative relationship rather than a strained, instrumental one? Please bring your case studies and recurrent issues with families in mind.

15:15 – 16:45 Parallel Sessions C & Discussions

Room A (Organizing)

Moderator:

Melisanda Berkowitz

Lecturer, School of International Liberal Studies, Chukyo University

'Mix and match community organizing to include people with disabilities'

When someone in the family has a disability, two types of issue loom: the disorder itself, and being excluded from mainstream social life. Organizing is a way to deal with both issues. By linking up with peers and reaching out to allies and supporters, solutions can be found and a new "community" can be created. In this panel discussion, we hear from three organizers who are actively crossing sectoral boundaries to address specific conditions and leverage ways for people (and families) with disabilities to participate in mainstream social life.

Naomi Epstein

Member, Japan Society of Tuberous Sclerosis Family Network Committee; Coordinator, TSC Salon Chubu

TS is a congenital condition that causes benign tumors to grow in the brain and other organs and frequently leads to an intellectual disability and autism. As mother of a child with TS, I will talk about my experience bringing families together, improving access to information, and gaining the collaboration of Japanese physicians.

Yuji Suzuki

One Life Foundation, sports-based afterschool daycare for children with intellectual and emotional disabilities Room B (Education & Identity)

Michi Saki

Assistant Professor, Faculty of Representation and Culture, English Department, Doshisha Women's College of Liberal Arts

'Ethnic minority youth and public schooling experiences: trends, challenges and implications'

The presenter will report on her initial research findings on the public schooling experiences of five ethnic minority families in the Kansai region. The presenter will also discuss the trends and challenges faced by both governmental and non-governmental organizations who support ethnic minority youth.

Discussion Moderator: Avril Haye Matsui

Instructor, Nagoya City University

For some of our children and young people, they may be the only kids in their schools or local communities who are diverse in the special way that they are – be it their ethnic background, the way they learn, the way they experience challenges to their emotional wellbeing, their sexual orientation or their gender identity.

In this session, we will discuss the following scenario and question:

'Aya' is a 3rd grader in a local elementary school. Her father is Japanese and her mother is British. Recently, some children in Aya's class called her gaijin, and she returned home upset. Her teacher witnessed the what happened, but did not do anything.

Room C (LGBTQIA)

LGBTQIA Perspectives

In the first part of this session, several members of the LGBTQIA community will share their perspectives about what they see to be the celebrations and challenges regarding current LGBTQIA issues.

The second part of the session is a discussion, exploring our understandings of the following two questions:

- What are some of the issues that we (as LGBTQIA students, and friends, parents, teachers, counsellors and supporters of LGBTQIA students) are facing at our schools?
- How can we as allies support each other to create supportive, understanding, and accepting school environments?

These questions will be discussed in small groups, with a whole sharing session after we explore each question.

LGBTQIA students, and our friends, parents, teachers, counsellors and supporters, are very welcome to join us.

Discussion Moderator: Robert Croker

Professor, Faculty of Policy Studies, Nanzan University Room D (Emotional Wellbeing)

Kim Humphreys

Student Services Coordinator, Nagoya International School

'Safe spaces'

This presentation will discuss how 'safe spaces' can be implemented in schools as simple, yet highly effective tools to both protect and promote the mental health and wellbeing of the children and young people we work with. A range of different strategies will be shared, which have been developed through practical experience from across the entire school range (Pre-K to Grade 12), and in collaboration with professionals working within a multi-disciplined, school-based team.

Discussion Moderator: Kim Humphreys

Student Services Coordinator, Nagoya International School

In the second part of this session, we will discuss:

- What makes a space 'safe'? Sharing experiences of creating/experiencing safe spaces.
- How can we work together to challenge stigma surrounding mental health issues?
- How can we create our own safe spaces in our places of work, in our communities and in our home?

One Life supports health and joy through sports for all. It works with businesses, local government and the local community to create a social environment valuing hope and dreams. Breaking down ethnic and disability barriers, One Life has linked up with AAVP, a Brazilian association of parents of autistic children, incorporates Brazilian style physical therapy, and fosters exchange among families through Brazilian barbecue.

Toshie Oshitomi

CEO/President, NPO Peace Tolerance

Oshitomi-san collaborates with local government, businesses, and professionals to make it easier for people with disabilities to participate in community life. Last year she organized Owariasahi's first "Mixed-Up Sports Festival," with rules worked out ad hoc to include all participants.

There are, of course, many variations to this story, but the common theme is a need for literacy in diversity and inclusion.

- What strategies can we use to actively promote tolerance and understanding in schools?
- What kinds of tools do our diverse children need and how do we help them acquire them?

つながりを広げよう 2018: 多様な日本社会を支えるソーシャルエモーショナルサポート

❖ 2018年4月7日(土)

❖ 会場:名古屋国際学園

multiculturaljapan.com

8:15-9:00 開場 (受付でネームカード とコンファレンスハンドブックをお受け取りください;お茶&お菓子をご用意しております)

9:00 - 9:10 開会: みんな仲間だよ

アンドレア・カールソン、つながりを広げよう 2018 実行委員長、 愛知県立大学 教養教育センター 教授

9:10 - 9:50 プレナリースピーカー: ジョシュ・ハッドナット

「不安を受け入れて付き合う」

「不安」は、だれもが抱く気持ちですが、そのカタチは様々です。この講演ではこころに常に存在する「不安」との付き合い方について、新しい考え方をお伝えしたいと思います。自分の「不安」と意識的に向き合えば、今までとは異なる建設的な付き合い方が可能になり、不安に打ちのめされることは減るかも知れません。

ジョシュ・ハッドナット氏は、東京で開業している結婚カウンセラー・家族カウセラーです。15歳から65歳以上の個人、夫婦、家族を対象としたカウンセリングを行っています。また、国際メンタルヘルス専門家協会(IMHPJ)の役員を務めています。

10:00 - 11:00 分科会 A

11:10 - 12:10 分科会 B

12:10 - 13:00 昼食

13:00 - 14:00 パネルディスカッション「アイデンティティ & 自己肯定 」 司会進行: アヴェリル・ヘイ・マツイ、名古屋市立大学

14:15 - 15:00 ワークショップ: 感激!ひらめき!エンパワメントする参加型セッション

15:15-16:45 分科会 C & ディスカッション

お気軽にご参加ください。発言したい方も、静かに聴きたい方も大歓迎です。新しいヒント、リソース、情報を得たり、人 とつながる機会となるでしょう。

16:50-17:00 閉会。閉会後はピザを用意した懇親会を開催いたします(有料)。

Parallel Session Presentation Schedule

10:00 - 11:00 Parallel Sessions A

Room A (発達障害)

髙橋 脩氏

理事長前・豊田市こども 発達センター長

'日本在住の外国人発達障害児に 関する全国調査'

この講演では、豊田市こども発達 センターの活動を紹介した後、日 本在住の外国人発達障害児に対し て行われた最初の全国規模の調査 結果についてお話します。

加藤浩平

東京学芸大学 研究員

'小グループの余暇活動の場にお ルーシー・ウィルス ける自閉スペクトラム症の児童青 名古屋国際学園、教頭 年の社会的コミュニケーションの 支援:TRPGと「趣味トーク」の 'いじめと修復的司法の原則' 活動を通して'

本プレゼンテーションで、発表者 (加藤) は自閉症スペクトラム障 害 (ASD) の子どもが自発的に 他人と交流し会話の話題を維持す るために、余暇活動を通してどの ような関わりがあったかを紹介す る。また、余暇活動の例としてテ ーブルトーク・ロールプレイング
す。 ゲームと、「趣味トーク(子ども たちが自分の好きなアニメや漫画 やゲームについて語る活動) 」の 2つの実践を紹介する。さらにこ れら2つの実践を基に、ASDの 「社会的コミュニケーションの障 害」についても言及したい。

Room B (文化)

ノエル・メーリー

児童精神科医、豊田市福祉事業団 名古屋国際学園、5年生担当教員 '時間割のない授業:ストレス低 減と生徒の学習力をもたらす環境 を創る'

> この30分のセッションでは、時 間割をなくすことによる効果を調 べます。時間割がないことで、生 徒は、教育者のサポートを得て、 いつ、どこで、どのように学ぶの が最善かを自分で選択することが できます。この発表では、生徒と 教育者からの事例を共有し、この 授業制度をサポートする理論的な 理解を検討します。

名古屋国際学園では、行動に対し 修復的にアプローチすることに取 り組んでいます。このプレゼンテ ーションでは、いじめ行為を含 む、スクールコミュニティにおけ る紛争を解決するための、修復的 アプローチの基本原則を概説しま

「修復的司法は紛争解決方法の一 つであり、行動は容認されないも のである一方、個人は支援され尊 重されるものとして、犯行者に明 確に示そうとしている。」

Room C (健康)

ヴァシィレヴァ・マリア

名古屋大学 准教授 理学部生命理学科

'食べ物と気分'

私たちは食べ物が私たちの気分を 先進国の中で、自尊感情が最も低 変えることができると知っていま いと言われる日本における教育 でしょう?発表者自身の子ども時 低いとどのような心理になるか。 こと - の悪循環から免れるための にとってとても大切な存在であ 簡単な方法を共有します。

ジョシュ・ブルノッテ

愛知県立大学、准教授

'日本の大学生の睡眠の質と脳へ の影響"

日本で教える教員の多くが、生徒 の、睡眠障害に起因する行動によ る課題に直面しています。この集 団の睡眠関連の問題を測定するた め、その結果とともに、国際的に も認定されているピッツバーグ睡 眠品質指数 (PSOI) を用い、日 本の第三級 ELL におけるこの問

Room D(自己肯定)

仁藤 万友美

カウンセラー すずめの木相談室

'自分を大切に思う自尊心を育て よう'

す。疲れた日に私を元気づけてく で、自尊心がどのように考えられ れるのはチョコレートです!チョ てきたか。まずは自分の自尊心の コレートが嫌いという人はいない レベルを知りましょう。自尊心が 代に経験した「困難」と生物学者 自尊心を高く保つとどのようなメ としての経験をもとに、私たちの リットがあるのか。自尊心を少し お気に入りの「元気づけ」が、特ずつ上げていく方法を生活に取り に子どもにとって、困らせる原因 入れると何が変わるのか。自分を となっている様子を示します。私 大切に思うと他人も大切に思うこ たちが好む食べ物がどのように私 とができる。「みんな違ってみん たちの体と脳に影響を及ぼすのか ないい は全ての人に当てはまる を探ります。そして、より多くの 素晴らしい言葉です。いらない人 糖質・より多くの砂糖を接種する など誰もいません。あなたは誰か る、と知ってほしいのです。

フィオナ・クリーザー

北九州市立大学准教授。ジェン ダーについて大学で教鞭をとって おり、セクシャルハラスメント、 職場でのいじめ、女性の自己啓発 とエンパワメントプログラムにつ いて研究しています。

'片手で生きる'

フィオナと申します。私は生まれ つき片腕しかありません。当時 11 歳だった私は、このシンプル な一言を言うために鏡の前で何時

Library (サポート)

西本彩香

愛知淑徳大学講師

'精神保健福祉領域における、日 本に住む外国にルーツをもつ人へ のソーシャルワーク'

概要 精神科医療にアクセスする 外国にルーツをもつ人への精神科 ソーシャルワーカーが行う支援、 特に統合失調症をもつ人について 報告いたします。

精神疾患と疾患によって起きる生 活障害について、そして、支援の 中から見えてきた課題についても お話ししたいと思います。

モニカ ダイフィ

メンタルヘルス・精神保健サービ ス 日本フェースブックグループ モデレーター

'メンタルヘルス・精神保健サー ビス 日本フェースブックグルー プ,

この発表では、日本でメンタルへ ルスや感情的問題に関する家族若 しくは友人をお互いにサポートす る英語のフェースブックグループ のプラットフォームを紹介しま す。

設、保護者等が青少年の睡眠の質 は片腕しかないことで泣くことを を改善するために、どのような支止め、笑おうと決めたのでした。 援が可能か議論します。

題について調査を行いました。施間も練習をしました。この時、私

「涙より笑いを」。これが私の人 生に現れるあらゆる障害を乗り越 えることができるようになった原 動力です。私のプレゼンテーショ ンでは、私が生まれてから現在に 至るまでをあなたと共有したいと 思います。片手しかない私の生き てきた瞬間、本当の私を知ってい ただき、笑いと涙とを共有しま す。そして私の話が終わるころに は、あなたも片手で生まれるとい うことを私と同じように誇りに思 うことでしょう。私の話があなた を楽しませることは間違いありま せん、時として涙を誘う場面もあ るでしょう。そして、なにより私 の経験がどのようなものかを知 り、ご理解いただく機会となるこ とをお約束いたします。

11:10 - 12:10 Parallel Sessions B

Room A (啓蒙活動)

ユージン・ライアン

豊橋技術科学大学 准教授

'小学生の自閉症意識教育に対す る授業計画?

自閉症に対する意識を高め、特に 自閉症児が日常的に直面する課題 を擬似体験によって理解するよう えられる方法を実演します。

ドーマン朋子

自閉スペクトラム症の子の母親 / チームレニー代表

'クラウドファンディングとボラ ンティアチームマネジメント'

チームレニーは6歳の自閉スペク トラム症の男の子 Lenny (レニ ー) のため、親とサポーターか ら構成されるチームです。この発 表ではチームのためのボランティ ア募集や研修、チームマネジメン トについてお話します。またクラ ウドファンディングやイベントを 通じた資金集めと、コミュニティ ーを中心とした支援基盤をつくる プロセスについてもお話します。

成瀬毅 (なるせたけし)

NPO 法人アップル・シード代表

'ある」ポップ曲に見る、非定型 発達少数派の表現'

自閉スペクトラム症や、ADHD のようなその他の非定型発達は、 Room B (教育)

エルビーニア・ユリア

日英会議通訳者・大学非常勤講師

'多文化とアイデンティティ~日 本人帰国子女としての苦悩と幸せ 会員

このセッションでは、東南アジア NPO法人 LGBTの家族と友 の多文化国家で育った日本人帰国 にデザインされた小学3年生に教 子女としての経験、日本へ帰国後 元教師,日本各地でアルバイト ム、文化的違い、アイデンティテ ィ、その他関連テーマにも触れな がら帰国子女とどう向き合うかに 'カミングアウトする側・される ついて、自らの経験を元にお伝え する予定です。

蔵本真紀子

青山学院大学非常勤講師

'国際児の子育て:親・子・社会 の相互影響的関係'

日本全国の国際結婚を経て, 子育 てをしている協力者 157 名に 対して行った調査を踏まえて, 日本で異文化間で子育てをするこ とがどのような経験であるのか、 子どもはどのような経験をしてい るのか、また、社会と家族にはど のような関係があるのかを 説明します。

Room C (LGBTQIA 家族)

榊原 裕子

会社役員 画家 型友禅染め講師 絵手紙教室主催, NPO法人 L GBTの家族と友人をつなぐ会

榊原衣麻

人をつなぐ会 名古屋スタッフ. の葛藤、そして現在についてお話 後、オーストラリアでワーキング しします。教育、バイリンガリズ ホリデーを体験。主に農業収穫の 仕事に携わる。

側 ~向き合う事の大切さ~'

を受けた母親がどんな気持ちだっ たのか、そして現在に至るまでの お互いの思いを話します

野呂涼子

元小学校教諭、LGBT の友人と家 族をつなぐ会会員、三重県在住、 32才トランスジェンダーの母親

'保護者によるサポートネットワ ークの重要性'

今回の発表では保護者による繋が りと助け合いの重要性に焦点を当 てます。 9年前、当事者の娘か らカミングアウトを受けた1ヶ月 後に"LGBTの友人と家族をつなぐ 会"に出席しました。その時から トランスジェンダー (MtF) の母 親を中心に小さなグループを作り 定期的に交流をしています。この

Room D (メンタルヘルス)

早川徳香

精神科医·南山大学人文学部心理 人間学科准教授、特別修学支援室 長

'子どものうつ病'

子どものうつ病は稀な病気ではあ りません。前思春期頃からうつ病 が増えてきます。しかし、子ども のうつ病は大人のうつ病の病態像 に合致しないことが多く、見過ご されやすいのです。それゆえ、と りわけ思春期の子どもをもつ家族 は子どもの抑うつに注意を払う必 要があります。本セッションでは 20 分程度で子どものうつ病の概 カミングアウトをした娘と、それ 要をご紹介いたします。皆さんと 子どものうつ病への気付きを共有 できることを願っています。

梅田 寛子、関原 淳

スクールカウンセラー

'なごや子ども応援委員会の紹

名古屋市は4年前から「なごや子 ども応援委員会」を設立し、平成 31 年度までに名古屋市すべての 中学校に常勤スクールカウンセラ ーを配置するとしています。従来 とは異なり、米国のスクールカウ ンセリングのモデルを取り入れ, スクールソーシャルワーカー, ス クールアドバイザー, スクールポ リスという他職種と共に子どもが 安全に学校生活を送れるようにサ ポートするサービスについて紹介 いたします。

Library (サポート)

金 千佳 (きむ ちか)

医療通訳(日英)、名古屋大学大 学院 医学系研究科 博士課程(国 際保健医療学・公衆衛生学)

'日本における医療通訳システム と医療通訳者の現状 ~どうすればより利用しやすくな るのか?'

言葉や文化の壁がある場所で医療 が必要になったら、まず何をしま すか?英語のできる医師を探しま すか?通訳してくれるお友達を探 しますか?日本における医療通訳 システムと医療通訳者の現状を概 観し、より利用しやすいシステム にするにはどうすれば良いかを考 えます。

神田すみれ

'多文化な背景をもつ住民への生 活支援の現状と活動紹介'

日本に暮らす外国人は常に困りご とを抱えているわけではありませ んが、問題が起きたとき、セーフ ティーネット、日本語力、問題を 解決するために必要な知識や情報 が欠如していることがあります。 行政や専門家との連携、個別訪 問、コミュニティ通訳者としての 実践等、事例を紹介しながら、多 文化に背景をもつ住民の生活支援 の現状とどのように支援を行って いるかについてお話します。

たいてい「障害」と呼ばれる。しかし、非定型発達の当事者である Jポップスター・深瀬 (SEKAI NO OWARI) を紹介することで、非定型発達の人々は「障害・異常」なのではなく、むしろ社会的少数者であるという多くの事例のひとつであることを論じる。

交流をはじめとした私の7年間に行ってきた活動に関してお話しします。

14:15 - 15:00 Workshops

Room A (文化)

エリザベス ウィリアムズ 大阪大学人間科学研究科 博士課程

'変革教育・ストーリーテリング (物語を語る) を通じた言語とアイデンティティーの探究'

この対話型ワークショップでは、多文化と多言語のアイデンティティを伝えるための物語を語る技術の開発に焦点を当てます。教育と移民の状況における基本的アイデンティティ理論

(Norton、2000)を議論した後、視覚言語の略歴をつくり、非存在意識と言語所有の感情に関する事例研究を批判的に評価します。このワークショップの内容が、参加者の教育やご家族の状況に役立つことを望みます。

Room B (アートセラピー)

シェリル 大久保

アートセラピー(アメリカ アートセラピー協会 MA,A.T.R.-BC)、 茨城ハートイン土浦

'桃源郷'

参加者は、まず桃源郷の短い話を聞き、それから自身の内的ユートピアの象徴としてその話を聞く方法を学びます。自分の桃源郷を思い出すためのアート材料を用意いたします(お持ち帰りいただけます)。

Room C (レイキ)

丹羽邦人

会社員、レイキ・ティーチャー

'霊気でリラックス'

様々な所見がありますが、 ヒーリングタッチやレイキ 等のバイオフィールドセラ ピーは、リラックス効果を 高め、不安やストレスを軽 減する可能性があると考え ている研究者もいます。10 年前、私は1ヶ月の間に米 国で1週間、日本で1週 間、英国で1週間、ヨーロ ッパで1週間仕事をしてい ました。このスケジュール は、体力的にも精神的にも 非常に疲れるものでしたの で、リラックスしやすくな るかどうか、レイキを試し てみることにしました。こ のワークショップでは、自 分や自分の家族をよりリラ ックスさせ、よりストレス を感じないようにするため に、私がどのようにレイキ を利用したかを説明し、お 見せします。

Music Room (音楽セラピー)

桶口利江子

音楽療法士、 株式会社リプロライフ

'ミュージックセラピー'

音楽の特性を使い、身体の 動きを誘い運動機能がり楽・ るよう促す、歌ったり楽・ を演奏することで発語・ 言葉に繋げる、所でおりまた。 東療法士や同じ場所でありまた。 中でソーシャルスキルの 生えを促し、成長発達のお手伝い をします。 Library (セクハラ問題)

Nagoya Action Heroes

ルーシー、グレース、エミ リ、サシャ、レイコ、アイ コ、エミリア (Service as Action Club, NIS)

'あなたもヒーローになりませんか?セクハラ問題における取り組みについて'

このワークショップでは、 性的攻撃、セクハラの被る か」対話を促進します。 グループアクティビティー やディスカッションな、一 使い恐怖に打ち勝ち、のの は大感を構築するためいて 学びます。

リル・ウィルス

神戸で独立開業しているカウンセラー/心理療法士であり、スクールカウンセラー

Room D(カウンセリング)

'保護者を招く: 家族との協働方法についてのワークショップ'

学校(または他の専門家) と家族との関係において何 が起こるかを探るワークシ ョップです。同じ子どもに 対する学校と家庭の認識 は、なぜそんなにも違うの でしょうか? どうしてそん なにも簡単に、誤解や不信 が生じてしまうのでしょう か?ピリピリした道具的関 係ではなく、オープンで協 力し合える関係を実現する ために、私達に何ができる のでしょうか?ご自身のケ ーススタディ、ご家族との 間で頻発している課題を、 念頭に置いてお越し下さ 61

15:15 – 16:45 Parallel Sessions C & Discussions

Room A (組織)

ベルコウィッツ・メリサンダ

中京大学 国際教養学部 講師 障害者参画のごちゃまぜコミュニティーづ 学科、助教 くり

障害を持つと大まかに二種類の課題が存じ る:障害自体への対応と地域生活からの排 除。この二つの課題にたいして、組織づく りは重要な手段である。仲間と繋がり、支 援者に働きかけることで新しいコミュニテ ィーができ、解決策に近づける。このセッ ションでは、三名のパネリストにそれぞれ の活動を紹介して頂き、障害者とその家族 が地域生活に参画できるような組織づくり について、フロアのみなさんと話し合いた 61

エプスタイン・ナオミ

(結節性硬化症の家族ネット委員・TSC サ ロン中部コーディネーター)

結節性硬化症 (TS) とは、良性の腫瘍が 脳などの臓器に出る先天性の病気であり、 多くの場合は知的障害及び自閉症が伴う。 今日の発表では、TSのある子どもの母親 として TS の家族をつなぎ、情報へのアク セスを広げ、日本の医師の協力を得るな ど、展開してきた TS サロン中部の経験談 を共有する。

代表理事 鈴木 裕二

スポーツを通じて障害や文化の溝を超える 一般社団法人 One Life (運動中心の障害 児放課後等デイサービス)

One Life は、ワクワクする日常をテーマに 運動・スポーツ活動を通じて、子どもが心 身ともにより良い方向へと導く。「夢」や 「希望」が持てるフィールド造りをしてい

Room B (教育 & アイデンティティ)

崎ミチ

同志社女子大学、表象文化学部、英語英文 の方数人はそれぞれの視点から現代

'エスニックマイノリティーの若者と公立学 校での経験:傾向と試み,そして関係性'

関西地域の公立学校に通う外国籍の5つの 家族を対象とした最初の調査結果を報告し • 私達が(LGBTOIA である学生とし ます。また、エスニックマイノリティーの 若者を支援する政府組織と非政府組織の両 方が直面している傾向と課題について議論 します。

ディスカッションモデレーター: アヴェリル・ヘイ・マツイ

名古屋市立大学

民族的なバックグラウンドや学習方法、情 緒的な安定を保つことに課題を抱えていた り、性的志向やジェンダーアイデンティテ ィ等が独特である等、多様性を持つ子ども や若者が、自分の通う学校や地域コミュニ ティの中には自分しかいない、ということ があります。

このセッションでは、次のシナリオと課題 ロバート・クロッカー について検討します。

「アヤ」は地域の小学校に通う3年生で す。彼女の父親は日本人で母親はイギリス 人です。最近、アヤは数人のクラスメート に「ガイジン」と呼ばれ、彼女は動揺して 帰宅しました。彼女の先生は、起こったこ とを見ていましたが、何もしませんでし た。

Room C (LGBTQIA)

セッションの第一部では、LGBTOIA 本人 キム・ハンフリース LGBTOIA コミューニティの課題と成果を お話します。

セッションの第2部では、次の2点への理 解を深めながら、議論していきます。

- て、あるいはその友人、両親、教員、 カウンセラー、支援者として) 学校で しょうか?
- 味方である私達は、どのようにして互 いに協力し合いながら、支援し合い、 理解し合い、受入れ合えるような学校 環境を作り出していけるでしょうか?

これらの課題を、まずは小グループで話し 合い、その後全体で共有します。

LGBTOIA である学生と、その友人、両 親、教員、カウンセラー、支援者の方々の ご参加を歓迎します。

ディスカッションモデレーター:

南山大学 総合政策学部 教授

Room D (こころの健康)

名古屋国際学園. 生徒支援コーディネーター

'安全な空間'

学校で「安全な空間」をどのように実施で きるか、そしてシンプル目つ効果的なツー ルとして、私たちが関係する子どもや若者 の心の健康と福祉を保護し、促進する方法 について話をします。学校(幼稚園から高 直面している課題はどのようなもので 校3年生)における実践的な経験を通じ て、学校所属のチーム内で働く訓練を受け た専門家と協力して開発された様々な方法 を共有します。

ディスカッションモデレーター: キム・ハンフリース

第二部では以下のテーマを取り上げます:

- 「安全な場所」ってどのような場所 か、経験を共有
- メンタルヘルスに関するスティグマを 減らすには私たちにできること
- 自分の「安全な場所」を職場、地域、 自宅において、どのようにして作るこ とができるか

くため、関連する企業・行政・地域の活動と連携して活動を行なう。AAVP(ブラジルの自閉症の子どもをもつ親の会)と交流を深め、ブラジルの理学療法を取り入れたデイサービスや、交流のためブラジル風BBQ「シュラスコ」などを食べるイベントを行い障害や文化の壁を超え喜びあふれる活動を心がけている。

押富俊恵

作業療法士・NPO 法人ピーストレランス 代表

押富氏は、障害のある人があたり前に地域 生活に参画できるように行政、企業、専門 家などと恊働で活動しています。昨年は在 住の尾張旭市で誰もが一緒に楽しむことが できる場を提供するために、初のインクル ーシブ「ごちゃまぜ運動会」を企画しまし た。 もちろん、この物語には多くのバリエーションが考えられますが、多様性とそれを受入れる能力の必要性が共通のテーマです。 このセッションでは、私達が学校やより広いコミュニティにおいて、寛容性や理解を積極的に推進するために利用できる方法やツール、リソースについて意見を交換していきます。